

Робота над ошибками

Анна Павловна Неркаги

Майша ут немеп путер шоп

Неңийэн Тўт имэн пелла кўрэл пермәс па ил хәш рохһемәс. Төп ин немәлт ән лупман йира мәнты – щит лўвэл ән хөлты, әнт эвәлты. Сем павтәс ратэл пелла. Най аңкән вәр пәта нух әлты щит шай кавәрты тўт хөн пунты...

Сорәм нўвәт имухты тўтән аләмәсийәт. Айәлта, әнт термаләман имийән ващ өңхи йўхән тўтәл пунсалә. Кәрәщ тўт и сыйән мәрәмәс. Щив пәсәмтәм йошңәл шанш өхтыя пунсәлә. Ин имән щитәхия омсәс хульща вөләпсәл олңитсәлә, хута, пурайәл йухәттийән, нөптәл щив сухәнәл.

– Йасәң тайләм, – айәлта лупәс. Төп така лупәс, вөйман, лўв нөмәсты щирәл па әнтө.

– Йухи хәщәм пўш ма нәңты вўщәтсем. Ма йошңәләм нәңән хойиләм тәм, мәнтты па семән павтылә...

Ухәл нух әнт аләмман, төп веншәл тўт нувийән па хошәмән йухәтса, нумсәл ләрпийәс, имийән йасңәл йәллы төслә:

– Сем йиңкәм нәң веншәна па ән посыйәл. Па неңийә йошән нәң лавәлты питлайән. Ма щит пәта тәта... щит пәта төп хөн, – термат па вўрән һөхмәс па па щирән омсәс. Лўв шанш ух пәтыя омсәс, ухәл па иллышәк есәлсәлә. Лўв Най аңкийә муйән төлы.

– Ма нәңән ух пунләм.

Оценка диктантов

В качестве диктантов используются связные тексты. Объём текста установлен в словах - 200 слов.

При проверке диктанта исправляются и учитываются все допущенные орфографические (в том числе и неправильный перенос слов) и пунктуационные ошибки.

При подсчёте ошибок две негрубые считаются за одну. Кроме того, учитывается повторяемость и однотипность ошибок, все однотипные ошибки считаются как одна.

При наличии 4 и более исправлений /исправления неверного написания на верное/ оценка снижается на один балл.

Типичные орфографические ошибки, выявленные при анализе диктанта

Ошибки в написании букв а, ъ, у, ѳ, о, ѳ, ѳ,

Буквы а и ѡ обозначают разные звуки, поэтому должны последовательно различаться на письме, ср. слова, которые различаются одним звуком, - а или - ѡ:

а		ѡ	
ан	'чашка	ан	'не' (отрицат. част. в изъяснит. накл.)
ал	'не' (отрицат. част. в повелит. накл.)	ѡл	'покрышка'
у		ѳ	
ув	'течение'	ѳв	'крик'
умиты	'мычать'	ѳмты	'черпать'
о		ѳ	
хот	'дом'	хѳт	'шесть'
оса	'привольно, свободно'	тѳса	'правильно'

Правописание гласных букв а, ѡ

1) Ошибка в написании буквы а, например: й~~а~~сэң -йасэң ‘слово’.

Буква а обозначает фонему [а], например: аңки ‘мама’, рат ‘очаг, костер’, ан ‘чашка’, ат ‘ночь’, васы ‘утка’, авка ‘домашний олень’, амп ‘собака’.

Буква а употребляется после букв й, а, л, п, щ, обозначающих среднеязычные согласные: йаң ‘десять’, йаңщты ‘пить’, ыар ‘сырой’, ыалы ‘ложка’, ыалэм ‘язык’, ыавэр ‘пена’, ыамэк ‘мягкий’.

2) Ошибка в написании буквы ѡ, например: н~~а~~ң – нӱң ‘ты’, к~~а~~рӱщ -кӱрӱщ ‘высокий’.

Буква ѡ употребляется в первом слоге, например: пӱсан ‘стол’, пӱщар ‘рябина’, сӱх ‘сах (верхняя женская одежда)’.

Буква ѡ употребляется после букв й, ы, л, п, щ, обозначающих среднеязычные согласные: йӱкан ‘дверной запор, крючок’, йӱалаң ‘мифический сказочный персонаж’, йӱаңхты ‘ходить’, йӱахем ‘душно’; ыӱх ‘смех’, ыӱш ‘удочка’. В непервом слоге буква ѡ встречается только в составе сложных слов, например: хотхӱры ‘пол’.

Правописание буквы ъ

1) Ошибка в написании буквы ъ, например: **ту**т – тѣт ‘огонь’, н**у**в – нѣв ‘ветка’.

Буква ъ употребляется в первом слоге, например: кѣр ‘нога’, нѣв ‘ветка’, сѣмѣт ‘береза’, ѣвты ‘кричать’, ѣмты ‘черпать’.

В первых слогах буква ъ употребляется только в составе сложных слова, например: щикѣрѣк ‘петух’.

Буква у употребляется после букв й, ѣ, љ, п, щ, обозначающих среднеязычные согласные, например: йѣх ‘дерево’, йѣпийѣн ‘позади; после’, йѣвѣнтты ‘становится’, йѣвѣл ‘подвязка вокруг колена для кисов’, йѣкан ‘циновка’, ѣѣки ‘замша’.

Правописание буквы є

Ошибки в написании буквы є, например: нэ – не ‘женщина’, сэ – се ‘глаз’.

Буква є употребляется в первом и непервом слогах, например: єсэм ‘грудь’, йєрт ‘дождь’, пєнк ‘зуб’, пєши ‘олененок’, лєтэт ‘пища, еда’, вєрты ‘делать’, сєнкты ‘бить’.

Буква є пишется в непервых слогах основ и суффиксах имен прилагательных, например: вуцрєм ‘горький’, хăхрєм ‘прогоркший’, мăрєм ‘соскучившийся’; лумарєн ‘морщинистый’, хөлєн ‘грязный’.

Буква є пишется в лично-притяжательном суффиксе имен существительных 1-го лица субъекта при единственном и двойственном числе объекта обладания: пєнк=єм ‘мой зуб’, пєш=єм ‘мой олененок’, нєн=єм ‘моя женщина’, вєр=ємэн ‘наше дело (дв. ч.)’.

Правописание буквы ө

1) Ошибка в написании буквы ө, например: во^олэпсэл - вөлэпсэл, то^оп - төп, по^ормэс -пөрмэс.

Буква ө употребляется в первом слоге, например: сөх ‘осетр’, лөлы ‘гагара’, вөл ‘ягода’, мөрэх ‘морошка’, шөмши ‘смородина’, төты ‘нести; вести’, шөшты ‘шагать’.

В непервых слогах она встречается только в составе сложных слов, состоящих из двух корней, например: амповөл ‘водяника’, тохтәнүвөл ‘голубика’, хумэсвөл ‘клюква’, вөщвөл ‘малина’.

Правописание гласной буквы э

Буква э употребляется только в непервых слогах. Например: нємэлт ‘ничего’, айэлта ‘медленно’.

1) Ошибки в правописании суффиксов, например:

а) Буква э пишется в лично-притяжательном суффиксе имен существительных кўр=эл ‘нога=его’, рат=эл ‘очаг=ее’, йош=нэл ‘ее руки’.

б) Буква э пишется в суффиксе местно-творительного падежа имен существительных =эн, например: йўхэн ‘дровами’, нувийэн ‘светом’, йошэн ‘руками’.

2) Ошибки в правописании суффиксов имен прилагательных, например: кярэщ - высокий

3) Ошибки в правописании глагольных суффиксов, например: пөрмэс, сухэнэл, лярпийэс.

Буква э пишется во всех глагольных суффиксах субъектного спряжения, например: пөрэмлэм ‘наступлю’, пөрэмлэн ‘наступишь’, пөрмэл ‘наступит’ и т.д..

Наиболее часто встречаются пунктуационные ошибки в следующих синтаксических конструкциях:

1. В предложениях с причастными или деепричастными оборотами: *Төп така лунэс, вөйман, лүв нөмэсты щирэл на антө.*
2. В сложносочиненных и сложноподчиненных предложениях: *Ма щи пята тата... щи пята төп хөн, – термат на вүрэн ньөхмэс на на щирэн омсэс.*
3. При прямой речи: – *Йасэн тайлэм, – айэлта лунэс. Төп така лунэс, вөйман, лүв нөмэсты щирэл на антө.*
4. При однородных членах предложения: ... *щит лүвэл ан хөлты, ант эвэлты.*

Литература

1. Правила хантыйской орфографии: справочник / Е.А. Немысова, Н.Б. Кошкарева, В. Н. Соловар; под. ред. А. А. Бурыкина; Деп. образования и молодежной политики ХМАО- Югры «ОУИПИиР». - Ханты-Мансийск: Югорский формат, 2014. -164 с.
2. Соловар В. Н. Краткий орфографический словарь хантыйского языка (казымский диалект). - Ханты-Мансийск, 2013. - 68 с.